

# LE CANADAIN

EDITION QUOTIDIENNE

OTTAWA, JEUDI, 13 DECEMBRE 1888.

Oscar McDonnell, Directeur

LE NUMERO: 1 CENTIM

ALLEE VOYER NOUVELLE  
PHARMACIE SAVARD  
CLARENCE et DALHOUSIE  
Spécialité: médecine interne, pédiatrie et renouveau des maladies.  
Prescriptions des médicaments soigneusement remplies.

Publié par la Cie. d'Imp.

10ème ANNÉE No. 132

LE CANADAIN  
FONDÉ EN 1879

Prix de l'abonnement  
En avant, pour la ville... \$4.00  
en dehors de la ville... 2.00  
EDITION HEBDOMADAIRE... \$1.0  
Invariablement payable d'avance.  
Tous les lettres, correspondances etc. etc. etc. doivent être adressées à:  
OSCAR McDONNELL  
OTTAWA, ONT.

BUREAUX ET ATELIERS  
115 rue St. Patrice  
414 et 416 rue St. Denis

DERNIERE TELEGRAPHIE

Trois-Rivières, 12—Notre Herculé canadien, M. Louis Cyr, s'embarque dans quelques jours pour la France. M. Cyr est aujourd'hui reconnu comme l'homme le plus fort du monde. Il a donné une séance au collège St Joseph de Berthierville où il s'est distingué de la plus haute façon par ses tours de force. M. Cyr a accompli l'exploit incroyable de porter 3,336 livres sur son dos et ce sans larmes. De plus, il a levé d'une seule main un poids de 445 livres au bout de son bras!

Québec, 12—Un ouvrier du nom de Simon Brère, employé à la manufacture de cuir de M. Ferd Richard, au Cap Santé, s'est fait archer un bras par une machine à broyer l'écorce. Après que la machine lui eut cassé le bras à plusieurs endroits, la char et le ressort déchirés en lambeaux, et ses nerfs furent rompus, tellement que le membre se détacha du tronc et fut trouvé à quelques pieds de la machine. Les médecins ont constaté plusieurs contusions sur le corps de la victime, qui ne pourra probablement pas survivre à ce terrible accident.

Paris, 11—On n'a pas oublié la tentative de meurtre dont fut victime, au mois de juin dernier, une jeune boulangère de la rue St Denis, Mme Déprez.

Paris, 11—On n'a pas oublié la tentative de meurtre dont fut victime, au mois de juin dernier, une jeune boulangère de la rue St Denis, Mme Déprez.

Paris, 11—On n'a pas oublié la tentative de meurtre dont fut victime, au mois de juin dernier, une jeune boulangère de la rue St Denis, Mme Déprez.

Paris, 11—On n'a pas oublié la tentative de meurtre dont fut victime, au mois de juin dernier, une jeune boulangère de la rue St Denis, Mme Déprez.

Paris, 11—On n'a pas oublié la tentative de meurtre dont fut victime, au mois de juin dernier, une jeune boulangère de la rue St Denis, Mme Déprez.

—Parce que son nom est les deux tiers de la guillotine!  
Le pourvoi de Prado a été rejeté par la cour de cassation. Le pourvoi était soutenu par Me Devin. Le condamné a déclaré qu'il ne signifierait pas de recours en grâce, mais il a écrit formellement pour que son dossier soit soumis au président de la République.

Paris, 13—A Amiens, le dimanche 25 novembre, a eu lieu l'ascension du ballon l'Aspirateur, monté par M. Halter.

De forme allongée le ballon semblait mal équilibré. Cependant, malgré un fort remous au départ, l'ascension s'éleva assez facilement, vers quatre heures de l'après midi, aux applaudissements des nombreux curieux venus pour jouir du spectacle.

Québec, 12—Lundi après-midi, a eu lieu à Québec l'assemblée annuelle des membres de la corporation des pilotes, convoquée dans le but de procéder à l'élection des membres du bureau de direction.

Québec, 13—Il y a eu à la salle Monica, une assemblée publique des contribuables du quartier St. Roch et autres pour faire le choix d'un candidat pour remplacer feu M. O. Rochette au conseil de ville.

Montréal, 12—Avant-hier soir, à St. Joseph de Richelieu, M. Bruno Paul, gardien du havre, a été l'objet d'un double assaut. Comme de coutume, il était à faire sa visite dans chaque appartement afin d'éteindre les feux.

Montréal, 12—Avant-hier soir, à St. Joseph de Richelieu, M. Bruno Paul, gardien du havre, a été l'objet d'un double assaut.

Québec, 12—Immensément assemblée celle qui a eu lieu à la salle du marché St. Pierre, relativement au règlement sur l'impôt. N. mire de discours ont été prononcés.

Québec, 12—Immensément assemblée celle qui a eu lieu à la salle du marché St. Pierre, relativement au règlement sur l'impôt.

Québec, 12—Immensément assemblée celle qui a eu lieu à la salle du marché St. Pierre, relativement au règlement sur l'impôt.

## Vente Colossale

D'UN STOCK DE MARCHANDISES VALANT \$100,000

### VENTE sans Reserve

Ne manquez pas les bons marchés.

## LA VENTE COMMENCERA LE 15 COURANT.

# D. GARDNER & Cie

66 ET 68 RUE SPARKS.

### Affaires Avantageuses

Pardessus de \$18.00 pour \$15.00  
Pardessus de \$15.00 pour \$12.00  
Blouse (Psa Jacket) de \$8.50 pour \$6.00

—ARGENT COMPTANT—

## P. O'Reilly

NOS 269 ET 271 RUE WELLINGTON  
OTTAWA

## HOTEL CANADIEN

401 RUE SPARKS.

## W. O. McKay

Importateur de Vins, Liqueurs, Cigares et Tabacs; aussi propriétaire de "L'HOTEL RICHELIEU"

## JOSEPH LANDEVILLE

401 Rue Sparks.

## LOYER & CIE

Nouveaux Magasin d'Epicerie

## N. Faulkner & Fils

Importateurs de CHAPEAUX, CASQUES, FOURRURES et d'Articles de Toilette à pour

### POUR VOTRE PHOTOGRAPHIE

—ALLEZ AU—  
**STUDIO**  
—DE—  
NAPOLEON BELANGER  
140—RUE SPARKS—140  
OTTAWA.

## TAPISSERIE

Je viens d'acheter le stock de TAPISSERIE de la maison E. White. J'offrirai cette semaine ce stock en vente en détail, à des prix beaucoup plus bas que les marchands d'Ottawa ont payé dans le gros.

## WM. HOWE

98 Rue Rideau, Succursale, No. 393 Rue Cumberland.

## FERRONNERIES

McDougall & Cuzner  
RUE SUSSEX ET DUKE, CHAUDIERE

## NETTOYAGE des TAPIS A LA VAPEUR

Les tapis sont nettoyés et les plumes réparées à la vapeur.

## CHITTY & CO.

48 RUE ELGIN, OTTAWA

## P. A. BERUBE & FRERE

309—RUE RIDEAU—309

### L'assortiment d'Autompe

## Mlle McDONALD

Est au complet et n'est pas surpasé en sa valeur et en variété.

### MAISON DE MODES

PARISIENNES  
521—RUE SUSSEX—521

## BUTTERICKS

### MODES D'HIVER

POUR DAMES ET ENFANTS.

## LOTERIE NATIONALE

### CLASSE D.

LE DIX-HUITIEME TIRAGE MENSUEL AURA LIEU LE

## LOTERIE NATIONALE

19 Décembre 1888

### VALUER TOTALE DES LOTS

\$50,000.00

## E. A. LEPROHON

ARCHITECTE  
BUREAU: VICTORIA CHAMBERS

## AU TEMISKAMING

—PAR—  
JOSEPH TASSE

## FONDERIE DE HULL

Le rouage et tout de la fabrication de la fonderie de Hull et de tout ce qui est nécessaire à exécuter les machines à vapeur.

## R. A. McCORMICK

75-RUE SPARKS-75

## HALKETT & CIE

Agents d'Assurances, de Propriétés Foncières et Courtiers Généraux.

## O. R. N. Co.

LIGNE QUOTIDIENNE DE VAPEURS

## Ottawa et Montreal

COMMENÇANT LE 10 MAI, 1888

## GRANDE OUVERTURE

MAGNIFIQUE MAGASIN

## CHEMIN DE FER

"CANADA ATLANTIC"

## Montreal et Ottawa

LA VOIE LA PLUS COURTE

## EXPRESS DE BOSTON ET NEW-YORK

PAR ROUSE'S POINT

## EXPRESS DE BOSTON ET NEW-YORK

PAR ROUSE'S POINT

## EXPRESS DE BOSTON ET NEW-YORK

PAR ROUSE'S POINT

AVIS  
J'ai reçu par le "Norwegian" les boîtes suivantes:  
50 caisses de Loch Dhu Whisky  
50 caisses de Shamrock Whisky  
50 caisses de Loch Katrine Whisky  
50 caisses de Black & White Whisky  
C. REVILLE  
Rue Rideau, et par le Maro

## 12 ESPECES DE BREUVAGES

Diplôme Accordé à l'Exposition d'Ottawa.

## GRANDS BARGAINS

—DIANS LES—  
MODES—  
—ET—  
TOUS VETEMENTS

## WOODCOCK

Vente à Réciprocité Illimitée qui commence ce jour au

## Marasin distingué de modes

—ET—  
VETEMENTS DE DESSOUS

## Cannes à Pommeau d'Or

Pas de profits pour les intermédiaires.

## A. McMillan

VINAIGRES

## W. F. Coates & Cie

OTTAWA

## LINIMENT GENEAU

35 ANS DE SUCCES

## PAS DE GOUTER GRATIS!

Quand vous êtes pressés, vous ne devez pas attendre, tout est prêt à partir de 11 h. a.m. jusqu'à soir.

LAROSE & Cie  
REBILLONNEMENTS D'HOMMES  
HABILLEMENTS D'HOMMES  
HABILLEMENTS D'HOMMES

Tout Tweeds et Etoffes à Robes achetées et confectionnées dans notre établissement reçoivent un compte de 10 pour 100.—LAROSE et Cie, 101 Rue Rideau

JEUDI, 13 Décembre 1888

ACTUALITÉS

Les profits nets de la banque d'Ottawa pour l'année finissant le 30 novembre sont de \$115,772.40.

Lord Hardington a laissé complètement le parti libéral et pourrait bien être sous peu ministre sous Salisbury.

Un grand nombre d'hommes politiques sont partis de Québec pour prendre part à l'élection du comté de Mégantic.

M. Arthur Girgas, de Québec, est mort hier à l'âge de 93 ans. Il était un des derniers survivants de la bataille de Châteauguay.

Le litige entre le Dominion et l'Ontario à propos du bois coupé par certains marchands sur des terres qui se disputent les deux pouvoirs a été jugé, au dernier resort, en faveur d'Ontario par le conseil Privé.

Toujours aux élections de la Province de Québec, ont été appelés aux polls :

M. Mercier, sans demander de nomination, a payé pour des gazettes, dans le palais de justice de Québec, la somme fabuleuse de \$14,560.11.

M. Mercier, toujours sans demander de nomination, a payé \$1,321 pour 36 horloges dans ce même palais de justice de Québec.

M. Mercier, pour caser certains parasites du parti et pour protéger certains violeurs de la loi, a créé à Montréal une police provinciale qui ne coûtera certainement pas moins de dix mille piéces au minimum au Trésor.

M. Mercier, au lieu de surveiller l'application des lois, permet à son procureur général de gaspiller les deniers publics en faisant pécarder des affiches dans les campagnes, en offrant des récompenses dans les journaux et en envoyant des \$300 aux chefs de police des villes étrangères, tout cela pour l'arrestation d'un homme qui devrait être depuis longtemps sous les verrous.

UN CANDIDAT OUVRIER

M. Frank Farrell, un des ouvriers les plus intelligents de la capitale, vient d'être choisi pour candidat dans le quartier By. Nous applaudissons à ce choix.

Rendre à César ce qui appartient à César et reconnaître aux ouvriers ce qui doit leur être reconnu, c'est tout un pour nous. Quand ils désirent notre concours dans les sphères qui leur sont permises et pour des actes qu'ils ont le droit de faire comme corps, il l'ont plein et entier.

De même que dans l'imbroglio qui a suivi la première assemblée convoquée pour le choix d'un candidat à la mairie, nous avons dit sans crainte et tout haut que si on vriers n'avaient aucun droit d'intervenir en corps et qu'ils ne faisaient que gêner leur cause et s'aléner le public sérieux et dirigeant; de même, nous applaudissons à l'initiative qu'il prend sur le terrain de l'échevinage. Voilà au moins quelque chose de pratique.

À Québec et à Montréal les Unions Ouvrières et la Chevalerie du Travail n'ont jamais perdu leur temps et leur argent à propos de la Mairie. Laquelle intéresse une ville entière et non un corps ou une section à l'exclusion d'un ou d'une autre— mais concentrant leurs efforts sur la composition du Conseil, elles ont été des échevins et des conseillers, selon le cas, et par là elles ont pu se faire entendre dans les comités municipales et même acquiescer une certaine prépondérance.

Nous le répétons donc : quand les ouvriers forts de leurs droits, mais conscients de leurs devoirs travailleront là où ils le doivent faire, ils n'auront pas de plus zèle des appuis que nous; mais chaque fois que, guidés par des imprudents, des factieux ou des envieux ils voudront jeter le poids de leurs Unions là où elles n'ont rien à faire, nous les combattons à découvert. Pourquoi? Parce que nous sommes à la fois les amis des ouvriers que nous n'aimons pas à voir gêner leur œuvre et aussi les amis des autres fractions de la population dont les droits et privilèges doivent être sauvegardés que ce soit les ouvriers ou l'on qui les attaquent.

Nous sommes donc heureux de la mise sur les rangs de M. F. Farrell, typographe, et nous pouvons dire que plus un Conseil renferme d'hommes instruits, consciencieux, égoïstes comme ne l'est, plus il en retire de prestige, de force et de gloire.

Nous ajoutons que la classe ouvrière d'Ottawa compte beaucoup de ces hommes-là et qu'il lui sera toujours facile d'en trouver dans ses rangs pour remplir les charges d'où peuvent découler des avantages sérieux pour elle.

LE PLUS FÉCOND DES INVENTEURS.

Eh bien, ce n'est pas la peine d'y aller par quatre chemins, c'est l'Américain Edison. Il n'a encore que 42 ans; mais cela lui a suffi à devenir la plus originale personnalité du 19<sup>e</sup> siècle. Il a à l'heure qu'il est, si nous en croyons la *Scientific American*, plus d'un millier d'inventions et de sous-inventions enregistrées à Washington, au Bureau des Brevets—Patent office.

Sur une ligne de Pennsylvanie, à 25 kilomètres de New York, on aperçoit dans un bouquet d'arbres un massif de l'échelle surmonté d'une cheminée. C'est Menlo Park, c'est le laboratoire de ce magicien moderne. Avec ses annexes, ce laboratoire représente aujourd'hui 10 à 12 millions de frais d'établissement. Les expériences qui s'y font d'un bout de l'année à l'autre coûtent en moyenne 30,000 fr. par mois. Une centaine de savants et de spécialistes de tout ordre y sont employés d'une façon permanente. Au rez-de-chaussée sont les machines à vapeur et les dynamos; au premier étage, les machines de précision. Plus haut les ateliers de menuiserie et de charpente, une vingtaine de laboratoires particuliers consacrés chacun à un ordre distinct de recherches, le cabinet de chimie, la bibliothèque, l'atelier du maître et ses archives.

Et quel homme est ce que cet alchimiste qui a doté notre monde de tant de merveilles? Edison est de taille moyenne, robuste, bien musclé, les cheveux gris-bleus, le nez droit, les yeux gris-bleus. Il a l'air d'un homme simple, à l'air d'un homme de bien.

Il y aura bientôt un an, vous n'avez confié l'un des trois mandats d'échevin dont vous disposez, et dans quelques jours votre vote devra exprimer les sentiments qui vous animent. Continuerez-vous à honorer de votre confiance? Arrêtez-vous, au contraire, votez pour un des nombreux citoyens si bien qualifiés que renferme le quartier By? J'étais à me poser pour la vingtaine fois ces deux questions bien naturelles pour moi quand j'ai d'abord dit à nos amis de ce quartier d'arrêter leurs pas devant les portes de ce quartier. Je ne suis plus devant vous comme un homme muet, vous offrant un programme incertain et des promesses dont la réalisation appartient à l'avenir. Non, j'ai un an de représentation civique derrière moi. J'ai duré deux mois sans mes preuves, donné la mesure de mes forces, de mes aptitudes et de mon dévouement. Si je n'étais que moi-même, j'aimerais mieux ne pas redire ou rappeler à mes commettants ce que j'ai fait ou tenté pour eux. Il y a plus dans ma nature et dans mes goûts de passer sous silence mes actions tout méritoires que je les erois, mais que voulez-vous? C'est de mode. Et puis il faudrait se souvenir que j'ai fait pour eux ce que j'ai fait pour eux.

On sait par quelle petite porte Edison était entré dans la vie. Fils d'un pauvre tailleur de l'Ohio, et n'ayant jamais eu d'autre professeur que sa mère, il entra à 11 ans au service du Great Trunk Railroad, pour vendre des fruits et de six jours dans l'express de Port Huron. Deux mois plus tard, il imaginait de se procurer quelques caractères d'imprimerie et de composer en route des bulletins-annonces contenant le sommaire de ses journaux, afin d'en activer la vente. Ce bulletin devint bientôt une gazette, alimentée aux stations principales par des dépêches télégraphiques. Les voyageurs se l'arrachaient, et le jeune rédacteur se transformait en personnage. Mais tout cela ne l'éblouissait pas, il avait pris un abonnement à la librairie circulante, et tout en dévorant l'espace en chemin de fer, lisait et travaillait sans cesse. Il avait à la chimie, installa un laboratoire dans le fourgon des bagages et poursuivit son expérience sur l'électricité jusqu'au jour néfaste où il fluit par incendier son wagon.

Sur quoi le conducteur du train envoya promener le jeune Edison, avec ses piles et son fourneau. Il avait alors 16 ans. A peine rendu à la vie privée, il installe son imprimerie dans la cave de son père et transforme son journal en magazine, sous le titre : *Paul Fry* (Paul Hinders). Sans doute le titre était trop bien justifié : un lecteur indigné fit un jour interruption dans la cave du précoce plumeux, l'entraîna au bord de la rivière voisine et l'y lança sans autre forme de procès. Heusement, Edison savait nager. Il renoua son journal, puis se consacra exclusivement aux études télégraphiques, perfectionnements dont il caressait déjà l'idée.

Quelques mois plus tard, il avait trouvé son procédé pour transmettre plusieurs dépêches à la fois sur le même fil; une compagnie d'électricité le prenait à son service; il réalisait, par la vente de deux ou trois brevets des profits suffisants pour établir à New-York sa première usine électrique. Une de ses sœurs raconte qu'à l'âge de 8 ans, on le cherchait partout sans le trouver. On finit par le dénicher, dans le poutailier, en train de couvrir des outils. Il avait observé comment les povvres s'y prenaient, et les imitait, découvrant ainsi l'invention artificielle. C'était sa première invention.

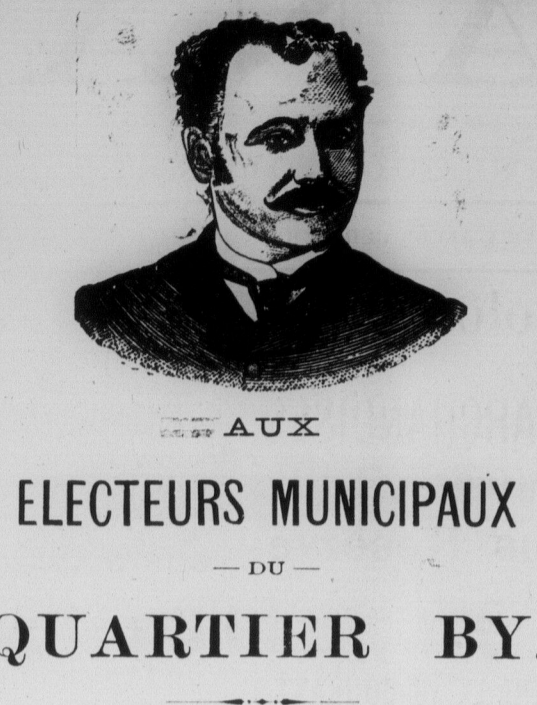
On sait qu'il s'est bien gardé de s'arrêter là. Nous sommes heureux de la mise sur les rangs de M. F. Farrell, typographe, et nous pouvons dire que plus un Conseil renferme d'hommes instruits, consciencieux, égoïstes comme ne l'est, plus il en retire de prestige, de force et de gloire.

Nous le répétons donc : quand les ouvriers forts de leurs droits, mais conscients de leurs devoirs travailleront là où ils le doivent faire, ils n'auront pas de plus zèle des appuis que nous; mais chaque fois que, guidés par des imprudents, des factieux ou des envieux ils voudront jeter le poids de leurs Unions là où elles n'ont rien à faire, nous les combattons à découvert. Pourquoi? Parce que nous sommes à la fois les amis des ouvriers que nous n'aimons pas à voir gêner leur œuvre et aussi les amis des autres fractions de la population dont les droits et privilèges doivent être sauvegardés que ce soit les ouvriers ou l'on qui les attaquent.

Nous sommes donc heureux de la mise sur les rangs de M. F. Farrell, typographe, et nous pouvons dire que plus un Conseil renferme d'hommes instruits, consciencieux, égoïstes comme ne l'est, plus il en retire de prestige, de force et de gloire.

Nous ajoutons que la classe ouvrière d'Ottawa compte beaucoup de ces hommes-là et qu'il lui sera toujours facile d'en trouver dans ses rangs pour remplir les charges d'où peuvent découler des avantages sérieux pour elle.

Nous ajoutons que la classe ouvrière d'Ottawa compte beaucoup de ces hommes-là et qu'il lui sera toujours facile d'en trouver dans ses rangs pour remplir les charges d'où peuvent découler des avantages sérieux pour elle.



MESSIEURS,

Il y aura bientôt un an, vous n'avez confié l'un des trois mandats d'échevin dont vous disposez, et dans quelques jours votre vote devra exprimer les sentiments qui vous animent. Continuerez-vous à honorer de votre confiance? Arrêtez-vous, au contraire, votez pour un des nombreux citoyens si bien qualifiés que renferme le quartier By? J'étais à me poser pour la vingtaine fois ces deux questions bien naturelles pour moi quand j'ai d'abord dit à nos amis de ce quartier d'arrêter leurs pas devant les portes de ce quartier. Je ne suis plus devant vous comme un homme muet, vous offrant un programme incertain et des promesses dont la réalisation appartient à l'avenir. Non, j'ai un an de représentation civique derrière moi. J'ai duré deux mois sans mes preuves, donné la mesure de mes forces, de mes aptitudes et de mon dévouement.

On sait par quelle petite porte Edison était entré dans la vie. Fils d'un pauvre tailleur de l'Ohio, et n'ayant jamais eu d'autre professeur que sa mère, il entra à 11 ans au service du Great Trunk Railroad, pour vendre des fruits et de six jours dans l'express de Port Huron. Deux mois plus tard, il imaginait de se procurer quelques caractères d'imprimerie et de composer en route des bulletins-annonces contenant le sommaire de ses journaux, afin d'en activer la vente.

Quelques mois plus tard, il avait trouvé son procédé pour transmettre plusieurs dépêches à la fois sur le même fil; une compagnie d'électricité le prenait à son service; il réalisait, par la vente de deux ou trois brevets des profits suffisants pour établir à New-York sa première usine électrique. Une de ses sœurs raconte qu'à l'âge de 8 ans, on le cherchait partout sans le trouver. On finit par le dénicher, dans le poutailier, en train de couvrir des outils. Il avait observé comment les povvres s'y prenaient, et les imitait, découvrant ainsi l'invention artificielle. C'était sa première invention.

On sait qu'il s'est bien gardé de s'arrêter là. Nous sommes heureux de la mise sur les rangs de M. F. Farrell, typographe, et nous pouvons dire que plus un Conseil renferme d'hommes instruits, consciencieux, égoïstes comme ne l'est, plus il en retire de prestige, de force et de gloire.

Nous le répétons donc : quand les ouvriers forts de leurs droits, mais conscients de leurs devoirs travailleront là où ils le doivent faire, ils n'auront pas de plus zèle des appuis que nous; mais chaque fois que, guidés par des imprudents, des factieux ou des envieux ils voudront jeter le poids de leurs Unions là où elles n'ont rien à faire, nous les combattons à découvert. Pourquoi? Parce que nous sommes à la fois les amis des ouvriers que nous n'aimons pas à voir gêner leur œuvre et aussi les amis des autres fractions de la population dont les droits et privilèges doivent être sauvegardés que ce soit les ouvriers ou l'on qui les attaquent.

Nous sommes donc heureux de la mise sur les rangs de M. F. Farrell, typographe, et nous pouvons dire que plus un Conseil renferme d'hommes instruits, consciencieux, égoïstes comme ne l'est, plus il en retire de prestige, de force et de gloire.

Nous le répétons donc : quand les ouvriers forts de leurs droits, mais conscients de leurs devoirs travailleront là où ils le doivent faire, ils n'auront pas de plus zèle des appuis que nous; mais chaque fois que, guidés par des imprudents, des factieux ou des envieux ils voudront jeter le poids de leurs Unions là où elles n'ont rien à faire, nous les combattons à découvert. Pourquoi? Parce que nous sommes à la fois les amis des ouvriers que nous n'aimons pas à voir gêner leur œuvre et aussi les amis des autres fractions de la population dont les droits et privilèges doivent être sauvegardés que ce soit les ouvriers ou l'on qui les attaquent.

Nous sommes donc heureux de la mise sur les rangs de M. F. Farrell, typographe, et nous pouvons dire que plus un Conseil renferme d'hommes instruits, consciencieux, égoïstes comme ne l'est, plus il en retire de prestige, de force et de gloire.

Nous ajoutons que la classe ouvrière d'Ottawa compte beaucoup de ces hommes-là et qu'il lui sera toujours facile d'en trouver dans ses rangs pour remplir les charges d'où peuvent découler des avantages sérieux pour elle.

M. LOUIS H. FRÉCHETTE AU COUVENT DE LA RUE RIDEAU

M. Louis H. Fréchette sait, il y a longtemps, combien sont indéfinissables ses droits à la couronne qu'il porte, il ne peut l'ignorer; ça ne peut que se reconnaître de soi, un génie, si bien marqué! et les poètes, malgré la traditionnelle méprise sur leur propre compte, ne peuvent s'attarder à un témoignage plus vrai que celui qu'ils se rendent à eux-mêmes par les œuvres; ils ont bien, tous les jours, trouvé et de ça de leur pensée inspiratrice, ils savent ce qu'ils voulaient dire, et cela dont leur suffire, cependant ça nous incombe à nous, de rendre hommage au feu sacré qui les inspire et de reconnaître la lumière qui leur fait nous! Le Canada a son poète couronné! et cette couronne ne fait pas mal à la tête qui la porte. Elle est la sienne non seulement parce que l'auguste Académie française la lui a décernée, mais elle est sienne, de par le peuple, sienna par acclamation!

Le programme d'hier soir, et joint, fait voir combien était délicate cette séance; nos artistes que nous nous sommes mis à nous pas de les entendre. Tout était ce qu'on avait droit d'attendre du rapport du chant et de la musique. «La Louisiana», chantée par Madame Laframboise avec sa grâce accoutumée, seyait de grande acclamations du Lauréat, et quand il monta au théâtre pour nous redire cette touchante, triste traque histoire du «Pommier», «La Belle Louisiana» fit place au Canada des premiers temps. Nous étions là, dans ces bois; nous entendions ces cris des Indiens. Et, hélas! nous voyions couler ce sang si noble, si prêt à se donner pour la plus belle, la plus pure des causes. Et M. Fréchette n'avait pas besoin de nous dire que ce sang coulait aussi dans ses veines; nous ne pouvions l'ignorer. Notre pays à ses épreuves, à Dieu merci, il a aussi ses poètes pour les chanter!

M. Fréchette fut chaleureusement rappelé, et chaque fois il le voulait bien se rendre aux importunités de son auditoire enthousiaste. Il raconta le naufrage de François Coppin, et certes c'était affreux, c'était sublime, c'était bien la terrible réalité, tel que le poète le décrit! Il ce «pauvre mousse»! «Le poète nous en ditrons autant de la «Bataille de Waterloo» (de Victor Hugo). M. Fréchette nous y transporta, sur ce champ de bataille, et nous avons pu part à ce combat, nous l'avons vu trembler. «C'est devant que tout l'Europe trembla. M. Fréchette ne déclare pas, il agit, il éprouve ce qu'il dit et l'auditoire ne fait qu'un avec lui tant que dure son récit; voilà non seulement le talent poétique pour écrire les sublimes, mais le talent dramatique pour les chanter, présenter tout à palpitations d'actualité. Combien de talents très rares! Notre poète à nous les possédés ces deux talents à un degré éminent.

Il est à désirer que nous ayons encore à Ottawa l'occasion de jouer de la présence de celui qui joint d'une gloire qui lui sera point oûte. Aux pôtes doil s'adresser d'une manière toute spéciale, cette sentence de l'auteur de «ou, don parait»: «N'enfoncez pas votre talent; que votre lumière luisse devant les hommes; le poète à sa mission; il lui aussi est envoyé, lui aussi a vu ce que d'autres n'ont pas vu, et nous avons fait et soif de l'entendre, de le voir, ce sens caché du beau, du vrai et du bien, tel que les voient les privilégiés du ciel—les âmes inspirées.—Au revoir donc, M. Fréchette.

COMMUNIQUÉ  
Quartier Ottawa  
Le public est informé que M. Edouard Pinard, Collecteur du Revenu de l'eau, a accepté la nomination de commissaire des Écoles Séparées pour ce quartier.

LE PUBLIC EST INVITÉ, quand il passera sur la rue Sussex, à s'arrêter au No. 512 afin de se procurer une bonne paire de Chaussures d'Anglais à des prix excessivement réduits. Nous voulons, d'ici au jour de l'An, vendre tout le stock que nous avons actuellement en mains.

P. FARRELL,  
No. 512, rue Sussex,  
Ottawa.

CHS. DESJARDINS,  
AGENT D'ASSURANCE ET COURTIER  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

GEORGE COX  
LITHOGRAPHE, GRAVEUR,  
CLICHEUR et MÉDAILLEUR  
85 RUE METCALFE  
OTTAWA, ONTARIO  
L'ESOUSSIGNÉ a ouvert un nouveau magasin de Nouveautés et de Tailleur au numéro 887, rue Lyon et est prêt à vendre à bien bon marché et à donner satisfaction à tous.

LAURENT DUAMEL  
ETAL D.—MARCHÉ BY.  
Assortiment complet des meilleures viandes du marché d'Ottawa. En gros et en détail; moulin, porc, saucisses, etc. Comme par le passé, M. Duhamel se fera un devoir de satisfaire les pratiques qui voudront l'honneur de leur bienveillant patronage.  
112-87-88

NOUVELLE INVENTION  
Pas de Mal de  
Faire le Doit.  
Terminé et de l'été ont été faites par un homme, en 5 heures de temps. Des centaines de personnes ont été guéries de la grippe chaque jour. C'est «excellent» ce dont chaque jour se vante le propriétaire. Le premier ordre dans votre voisinage vous assurera l'agence. Pas de mal de faire, nous fabriquons dans le Canada. Envoyez, pour avoir le Catalogue illustré, envoyez GRATUITS à tous.  
SOLEILS SAVING MACHINE  
CO., 202 à 211 E. Canal St., Chicago, Ill.

NOUVELLE INVENTION  
Pas de Mal de Faire le Doit.  
Terminé et de l'été ont été faites par un homme, en 5 heures de temps. Des centaines de personnes ont été guéries de la grippe chaque jour. C'est «excellent» ce dont chaque jour se vante le propriétaire. Le premier ordre dans votre voisinage vous assurera l'agence. Pas de mal de faire, nous fabriquons dans le Canada. Envoyez, pour avoir le Catalogue illustré, envoyez GRATUITS à tous.  
SOLEILS SAVING MACHINE  
CO., 202 à 211 E. Canal St., Chicago, Ill.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

Poëles de Passage,  
Poëles de Salles à Diner,  
Poëles de Magasin en grande variété,  
Poëles à Charbon,  
Chaudières à Charbon,  
Zinc, Mine, Vernis à tuyaux,  
En Gros et en Detail.  
E. G. LAVERDURE & CIE.

JOS. FORTIER

ÉPICERIES EN GENERAL  
Coin des rues Cumberland et Clarence.  
Constantement en magasin les épicerie, thé et café de toutes sortes des prix raisonnables. Venant d'ouvrir ce nouveau poste de commerce le nous gérons avec soin et encouragement du public.

AVIS SPECIAL

Ayant déménagé dans un local plus vaste, sur la rue George, j'ai décidé de vendre mon assortiment de  
Monuments en Marble et Granite aux prix constants.  
Afin d'épargner les frais de transport, les personnes qui désirent des monuments peuvent avantageusement venir me faire une visite.

Atelier de Marble et Granite de la Cité R. BROWN, Prop. 26 rue York

Pritchard & Andrews

Si vous voulez faire  
Réparer vos Balances  
—ou—  
INSPECTER VOS POIDS  
Allez chez le sous-séjour.

PRITCHARD ET ANDREWS

GRAVEURS EN GENERAL  
No. 175 RUE SPARKS

PLOMBAGE

CHAUFFAGE et TOITURES  
F. G. JOHNSON & CIE  
Ingénieurs et poseurs d'appareils de chauffage, de tuyaux en fer et plomb et travaux en cuivre.  
Chauffeurs en cuivre, Valves, Travaux et Bouillottes.  
Fronches, Aboiteurs, Caoutchouc, nettoyeurs de tubes nat onal.  
Peintre pour recevoir les tuyaux à vapeur et les bouillottes.  
Lieux d'ence, Eviers et baigns, etc.  
Convertisseurs en «Canada Plate» et tôles galvanisées.

558, RUE SUSSEX, 558  
En face de la rue George.

AVIS

Le public est invité, quand il passera sur la rue Sussex, à s'arrêter au No. 512 afin de se procurer une bonne paire de Chaussures d'Anglais à des prix excessivement réduits. Nous voulons, d'ici au jour de l'An, vendre tout le stock que nous avons actuellement en mains.

P. FARRELL,  
No. 512, rue Sussex,  
Ottawa.

CHS. DESJARDINS,

AGENT D'ASSURANCE ET COURTIER  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

GEORGE COX

LITHOGRAPHE, GRAVEUR,  
CLICHEUR et MÉDAILLEUR  
85 RUE METCALFE  
OTTAWA, ONTARIO  
L'ESOUSSIGNÉ a ouvert un nouveau magasin de Nouveautés et de Tailleur au numéro 887, rue Lyon et est prêt à vendre à bien bon marché et à donner satisfaction à tous.

LAURENT DUAMEL  
ETAL D.—MARCHÉ BY.  
Assortiment complet des meilleures viandes du marché d'Ottawa. En gros et en détail; moulin, porc, saucisses, etc. Comme par le passé, M. Duhamel se fera un devoir de satisfaire les pratiques qui voudront l'honneur de leur bienveillant patronage.

NOUVELLE INVENTION  
Pas de Mal de Faire le Doit.  
Terminé et de l'été ont été faites par un homme, en 5 heures de temps. Des centaines de personnes ont été guéries de la grippe chaque jour. C'est «excellent» ce dont chaque jour se vante le propriétaire. Le premier ordre dans votre voisinage vous assurera l'agence. Pas de mal de faire, nous fabriquons dans le Canada. Envoyez, pour avoir le Catalogue illustré, envoyez GRATUITS à tous.  
SOLEILS SAVING MACHINE  
CO., 202 à 211 E. Canal St., Chicago, Ill.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CHAS. DESJARDINS  
HOTEL RUSSELL, No. 26 rue SPARKS — OTTAWA —  
Représente la CITIZEN, département du Feu, la Vie et des Accidents; aussi agent pour plusieurs Compagnies Anglaises de première classe.  
Capitaux réunis: \$40,000,000  
Marchand de Boyaux à incendies et toutes es acés de marchandises en cautionnement. des reçoivent une cautionnement.

CARTES PROFESSIONNELLES

M. J. GORMAN, L.L.B.,  
(Successor of L. A. Oltiver)  
Avocat Solliciteur, Notaire, Etc.  
BUREAU  
Coin des Rues Rideau et Sussex  
OTTAWA, ONT.

BELCOURT & MACCRAKEN

Avocats, Procureurs, Notaires, Etc.  
ONTARIO ET QUÉBEC  
Société Ontario Chamb., Ottawa, Ont.

O'GARA & REMON

AVOCATS SOLLICITEURS, NOTAIRES, ETC.  
BLOC HAY, rue Sparks, Ottawa, Ont.  
Fils de l'HOTEL RUSSELL  
MARTIN O'GARA, C. K. E. P. REMON.  
R. G. O'GARA, C. K.

McIntyre, Lewis & Code

Avocats, Solliciteurs, Notaires.  
Attention toute spéciale donnée aux affaires commerciales.  
Bureau: Au-dessus de la Banque des Marchands, Ottawa, Ontario.  
Argent à prêter sur propriétés sùres.  
A. F. MCINTYRE, Solliciteur de la Banque de Montréal.  
J. TRAVICKS LEWIS, Solliciteur de la Banque d'Ontario.  
R. G. O'GARA, C. K. 26-1-88

GEO. MCLAURIN, L.L.B.

AVOCAT, ETC.  
Bureau: 19 rue Elgin, Ottawa

J. P. FISHER

Avocat, Solliciteur, Etc.  
Agent pour la Cour Suprême, le Parlement et les Départements Publics.  
Scottish Ontario Chambers, Ottawa, O.

McVEITY & HENDERSON

AVOCATS, SOLLICITEURS, ETC.  
Agents pour la Cour Suprême et les Départements Publics.  
Scottish Ontario Chambers, Ottawa, O.  
TAYLOR MCVEITY. — GEO. F. HENDERSON.

STEWART, CHRYSLER & GODFREY

AVOCATS, SOLLICITEURS  
Agents pour la Cour Suprême et le Parlement  
Chambres Union, 14 rue Metcalfe, Ottawa, Ont.  
McLEOD STEWART — F. H. CHRYSLER  
J. J. GODFREY

VALIN & CODE

Avocats, Solliciteurs, Etc.  
BLOC UNION, RUE SPARKS  
vis-à-vis l'Hôtel Russell.  
BRADLEY & now  
AVOCATS, SOLLICITEURS POUR LA COUR SUPRÊME, LE PARLEMENT ET LES DÉPARTEMENTS PUBLICS.  
R. A. BRADLEY.  
Agent à Ottawa à l'ap. c. avec privilège de rembourser au mieux tout.

GUNDRY & POWELL

Avocats, Solliciteurs, Etc.  
AGENTS POUR LA COUR SUPRÊME ET LES DÉPARTEMENTS.  
Hothers, W. Gundry. F. C. Powell.  
Agents pour la Cour Suprême, le Parlement et les Départements Publics, etc.

ARGENT A PRÊTER

Bureau: Scottish Ontario Chambers, Ottawa  
Hempville, ONTARIO.  
JOHN HODGINS — GEO. B. KIDD  
ALEX. C. RUTHERFORD.

F. F. LEMIEUX



**LE PIEGE**

PREMIERE PARTIE

LE SURSIS

I

(Suite)

Le juge d'instruction comprit sans doute, car il ne demanda pas de renseignement. Son regard avait exprimé seulement un peu de surprise et beaucoup d'admiration.

Il s'inclina respectueusement devant elle, et lui aussi, à voix basse, ainsi qu'avait parlé la jeune fille.

— Je souhaite de tout mon cœur que vous réussissiez ! dit-il.

M. de Moraines se rendit le jour même à Paris auprès du procureur général auquel il fit part du résultat de sa contre-enquête. Il fut éloquent sans doute et persuasif, car il réussit à faire passer sa conviction dans l'esprit du haut magistrat.

Le ministre prolongea le sursis et accorda six mois. L'exécution ne devait donc pas avoir lieu avant le commencement de l'année suivante.

Le juge annonça le lendemain cette nouvelle à Lucienne.

— D'ici là, Doriat sera sauté, l'assassin sera reconnu, ou je serai morte, dit-elle.

— D'ici là, ajouta le juge d'instruction pensif, bien d'autres événements très graves se seront passés, car nous sommes à la veille d'une guerre avec la Prusse.

Quelques jours après, en effet la guerre était déclarée.

Les désastres, coup sur coup, allaient terrifier tous les cœurs, et deux mois à peine après la déclaration de guerre, les Allemands allaient envahir Paris, gardant quand même confiance, Paris superbe, Paris qui allait mériter, comme le reste de la France, cet éloge détaché d'une lettre du prince Eugène au comte de Mercy, en 1734 :

"Tâchez mon cher comte, tâchez de battre le général français, car, pour les soldats de cette nation, n'espérez pas les vaincre !"

FIN DE LA PREMIERE PARTIE

DEUXIEME PARTIE

REPROUVEE

I

Lorsque les défaites successives de l'armée du Rhin et de l'armée de Châlons, celle-ci anéantie à Sedan, eurent mis Paris en danger, lorsqu'on apprit que les Allemands, à marches forcées, accouraient sur la capitale, les prisonniers qui se trouvaient dans les prisons de Versailles furent expédiés à Bourges.

C'est donc à Bourges que Doriat fut envoyé.

Depuis la nuit où il avait été si près de la guillotine, Doriat n'avait plus reçu aucune nouvelle de M<sup>lle</sup> Landais ni de sa famille.

On lui avait dit cependant que sa peine n'était pas commuée qu'il restait sous le coup de la condamnation à mort.

— Alors, avait-il répondu, puisqu'on s'obstine à me croire coupable, pourquoi ne pas en finir ? Il fallait m'exécuter l'autre jour. J'en serais quitte à l'heure qu'il est.

— Vous êtes bien difficile, l'ami, avait répliqué le gardien. L'autre jour, il ne vous restait plus aucune chance de vivre, et présent il vous enfreste une. Et vous n'êtes pas satisfait.

Doriat haussa les épaules. Le sacrifice de sa vie était fait hier. Aujourd'hui il allait se rattacher au plaisir de vivre et bientôt ce serait un nouveau et suprême sacrifice peut-être qu'on viendrait lui demander.

— A la fabrique chez les Montmayer, rien n'était changé.

Maintenant le meurrier respirait à l'aise, quand, de la fenêtre de sa chambre à coucher, le soir, par les nuits calmes et parfumées de cette belle campagne, il regardait vers les Bornadettes.

Il n'avait plus rien à craindre. Il n'y avait plus contre lui aucune preuve.

Cependant le ciel de sa vie ne lui paraissait pas complètement bien, car il se disait que Claudine avait dû découvrir l'accusation laissée par Bourreille.

Qu'étaient venues faire aux Bernadettes les jeunes filles la nuit où lui-même s'y trouvait ? Étaient-elles venues s'assurer, comme il le pensait, de l'existence de cette phrase avant d'avertir la justice ?

Où bien que croire ? La table enlevée de ce coin de mur, on devait tout voir... Mais si la table avait été enlevée la nuit, il était possible qu'on n'eût rien vu... Il était possible que Claudine, sans soupçon eût pris pour des éclaboussures de sang, ces mots sinistres de la victime !

Voilà ce qui le rendait perplexé, encore.

Perplexe, seulement, mais non pas inquiet.

— Que m'importe après tout, que cette petite connaisse mon crime. Elle ne peut rien contre moi... Pour m'accuser il faudrait prouver. On n'accuse pas sans preuves !

Le retard apporté à l'exécution de Doriat le préoccupait pourtant. Il avait appris, comme tout le monde car les journaux de l'époque en parlèrent beaucoup que la guillotine avait été dressée, que l'exécuteur des hautes-œuvres avait pris possession du condamné, que déjà Doriat prêt pour la cérémonie sinistre, franchissait le coloir qui aboutissait à la porte quand un ordre du procureur général, apporté par l'avocat de Doriat et par Lucienne, avait renvoyé le condamné dans sa cellule, le bourreau de Paris, l'échafaud dans sa remise.

Ah ! cette nuit-là, il ne reposa guère.

Qu'avait-on pu découvrir ? Quelle chose si grave, pour ainsi dire, au dernier et suprême moment, à une exécution capitale ?

Vraiment, et pour la première fois, il se crut perdu.

Cette nuit, la journée du lendemain, la journée suivante encore, il les passa chez lui, ne sortant pas, ayant à portée de sa main son revolver, pour en finir, dans le cas où il aurait vu rôder autour de la fabrique des figures suspectes. Dans le cas surtout où quelque magistrat ou quelque agent de Paris aurait demandé à lui parler...

Il ne vit rien.

Il ne comprenait plus. Pourquoi ce sursis ? Quelle influence mystérieuse et toute puissante s'était interposée entre Doriat et le bourreau.

Le pour quoi en g'âce repoussé, le souverain ne revient jamais sur un pareille décision, qui n'est pas prise à la légère et pour laquelle il est entouré de tous les documents qui peuvent éclairer sa décision.

Un instant il soupçonna son frère.

Georges aurait-il parlé ? aurait-il écrit ? Il l'interrogea.

— Tu sais ce qui arrive ? lui dit-il quand les journaux rendirent compte de l'étrange incident de la prison Saint-Pierre.

— Oui, Doriat n'a pas été exécuté.

Et en frissonnant, de la peur au front, le fiévreux ajouta d'une voix sourde, troublée par son horreur de ce crime :

A continuer.

**ROBINSON & CIE**  
GRAINETIERS et FLEURISTES  
Marchands de toutes semences, jardinières et potagers, bouquets de fleurs, plantes et toutes sortes d'ouvrages en fleurs pour célébrer les mariages ou enterrements, une spécialité.  
223 Rue Rideau, Ottawa, Ont.

**MAISON ST-GEORGE**  
102 et 104 Rue Rideau  
Vins, Liqueurs, Eau-de-vie et Cigars importés de leur choix.  
J. G. par vous-même en venant nous faire une visite.

**W. J. ELLARD**  
Fabricant de charrettes et forgeron  
Réparations de tout genre exécutées sous le plus court délai  
30 RUE ST-GEORGE, OTTAWA

**W. E. BROWN**  
MANUFACTURIER en MARSHAND  
CHAUSSURES EN GROS  
A transporté son établissement au  
No 61 RUE RIDEAU, OTTAWA  
le voisin de M. Wall, Spicer

**SPECULATION**

Geo. A. Rorer,  
BANQUIER & COURTIER  
40 et 42 Broadway et 51 New Street, New-York City.

Paris, Titres, Grains, Provisions et Pétrole achetés, vendus et négociés sur mages.  
P. S. — Crives pour brochure explicative.

**W. J. ELLARD**  
Fabricant de charrettes et forgeron  
Réparations de tout genre exécutées sous le plus court délai  
30 RUE ST-GEORGE, OTTAWA

**W. E. BROWN**  
MANUFACTURIER en MARSHAND  
CHAUSSURES EN GROS  
A transporté son établissement au  
No 61 RUE RIDEAU, OTTAWA  
le voisin de M. Wall, Spicer

**Bureau de Poste d'Ottawa.**

Arrivée et départ des malles.

MALLE	Particularité	Arrivée.
Ottawa - Toronto, Har.	10:30	11:30
Ottawa - Berlin, Har.	11:30	12:30
Ottawa - Montréal, Har.	12:30	13:30
Ottawa - Québec, Har.	13:30	14:30
Ottawa - Boston, Har.	14:30	15:30
Ottawa - New-York, Har.	15:30	16:30
Ottawa - Chicago, Har.	16:30	17:30
Ottawa - St-Paul, Har.	17:30	18:30
Ottawa - Milwaukee, Har.	18:30	19:30
Ottawa - Cincinnati, Har.	19:30	20:30
Ottawa - Louisville, Har.	20:30	21:30
Ottawa - Memphis, Har.	21:30	22:30
Ottawa - Mobile, Har.	22:30	23:30
Ottawa - Savannah, Har.	23:30	00:30
Ottawa - Charleston, Har.	00:30	01:30
Ottawa - New-Orléans, Har.	01:30	02:30
Ottawa - St-Louis, Har.	02:30	03:30
Ottawa - Kansas City, Har.	03:30	04:30
Ottawa - Omaha, Har.	04:30	05:30
Ottawa - Denver, Har.	05:30	06:30
Ottawa - Portland, Har.	06:30	07:30
Ottawa - Seattle, Har.	07:30	08:30
Ottawa - Vancouver, Har.	08:30	09:30
Ottawa - San Francisco, Har.	09:30	10:30
Ottawa - Los Angeles, Har.	10:30	11:30
Ottawa - San Diego, Har.	11:30	12:30
Ottawa - Honolulu, Har.	12:30	13:30
Ottawa - Sydney, Har.	13:30	14:30
Ottawa - Melbourne, Har.	14:30	15:30
Ottawa - Auckland, Har.	15:30	16:30
Ottawa - Wellington, Har.	16:30	17:30
Ottawa - Christchurch, Har.	17:30	18:30
Ottawa - Dunedin, Har.	18:30	19:30
Ottawa - Melbourne, Har.	19:30	20:30
Ottawa - Sydney, Har.	20:30	21:30
Ottawa - Wellington, Har.	21:30	22:30
Ottawa - Christchurch, Har.	22:30	23:30
Ottawa - Dunedin, Har.	23:30	00:30
Ottawa - Melbourne, Har.	00:30	01:30
Ottawa - Sydney, Har.	01:30	02:30
Ottawa - Wellington, Har.	02:30	03:30
Ottawa - Christchurch, Har.	03:30	04:30
Ottawa - Dunedin, Har.	04:30	05:30
Ottawa - Melbourne, Har.	05:30	06:30
Ottawa - Sydney, Har.	06:30	07:30
Ottawa - Wellington, Har.	07:30	08:30
Ottawa - Christchurch, Har.	08:30	09:30
Ottawa - Dunedin, Har.	09:30	10:30
Ottawa - Melbourne, Har.	10:30	11:30
Ottawa - Sydney, Har.	11:30	12:30
Ottawa - Wellington, Har.	12:30	13:30
Ottawa - Christchurch, Har.	13:30	14:30
Ottawa - Dunedin, Har.	14:30	15:30
Ottawa - Melbourne, Har.	15:30	16:30
Ottawa - Sydney, Har.	16:30	17:30
Ottawa - Wellington, Har.	17:30	18:30
Ottawa - Christchurch, Har.	18:30	19:30
Ottawa - Dunedin, Har.	19:30	20:30
Ottawa - Melbourne, Har.	20:30	21:30
Ottawa - Sydney, Har.	21:30	22:30
Ottawa - Wellington, Har.	22:30	23:30
Ottawa - Christchurch, Har.	23:30	00:30
Ottawa - Dunedin, Har.	00:30	01:30
Ottawa - Melbourne, Har.	01:30	02:30
Ottawa - Sydney, Har.	02:30	03:30
Ottawa - Wellington, Har.	03:30	04:30
Ottawa - Christchurch, Har.	04:30	05:30
Ottawa - Dunedin, Har.	05:30	06:30
Ottawa - Melbourne, Har.	06:30	07:30
Ottawa - Sydney, Har.	07:30	08:30
Ottawa - Wellington, Har.	08:30	09:30
Ottawa - Christchurch, Har.	09:30	10:30
Ottawa - Dunedin, Har.	10:30	11:30
Ottawa - Melbourne, Har.	11:30	12:30
Ottawa - Sydney, Har.	12:30	13:30
Ottawa - Wellington, Har.	13:30	14:30
Ottawa - Christchurch, Har.	14:30	15:30
Ottawa - Dunedin, Har.	15:30	16:30
Ottawa - Melbourne, Har.	16:30	17:30
Ottawa - Sydney, Har.	17:30	18:30
Ottawa - Wellington, Har.	18:30	19:30
Ottawa - Christchurch, Har.	19:30	20:30
Ottawa - Dunedin, Har.	20:30	21:30
Ottawa - Melbourne, Har.	21:30	22:30
Ottawa - Sydney, Har.	22:30	23:30
Ottawa - Wellington, Har.	23:30	00:30
Ottawa - Christchurch, Har.	00:30	01:30
Ottawa - Dunedin, Har.	01:30	02:30
Ottawa - Melbourne, Har.	02:30	03:30
Ottawa - Sydney, Har.	03:30	04:30
Ottawa - Wellington, Har.	04:30	05:30
Ottawa - Christchurch, Har.	05:30	06:30
Ottawa - Dunedin, Har.	06:30	07:30
Ottawa - Melbourne, Har.	07:30	08:30
Ottawa - Sydney, Har.	08:30	09:30
Ottawa - Wellington, Har.	09:30	10:30
Ottawa - Christchurch, Har.	10:30	11:30
Ottawa - Dunedin, Har.	11:30	12:30
Ottawa - Melbourne, Har.	12:30	13:30
Ottawa - Sydney, Har.	13:30	14:30
Ottawa - Wellington, Har.	14:30	15:30
Ottawa - Christchurch, Har.	15:30	16:30
Ottawa - Dunedin, Har.	16:30	17:30
Ottawa - Melbourne, Har.	17:30	18:30
Ottawa - Sydney, Har.	18:30	19:30
Ottawa - Wellington, Har.	19:30	20:30
Ottawa - Christchurch, Har.	20:30	21:30
Ottawa - Dunedin, Har.	21:30	22:30
Ottawa - Melbourne, Har.	22:30	23:30
Ottawa - Sydney, Har.	23:30	00:30
Ottawa - Wellington, Har.	00:30	01:30
Ottawa - Christchurch, Har.	01:30	02:30
Ottawa - Dunedin, Har.	02:30	03:30
Ottawa - Melbourne, Har.	03:30	04:30
Ottawa - Sydney, Har.	04:30	05:30
Ottawa - Wellington, Har.	05:30	06:30
Ottawa - Christchurch, Har.	06:30	07:30
Ottawa - Dunedin, Har.	07:30	08:30
Ottawa - Melbourne, Har.	08:30	09:30
Ottawa - Sydney, Har.	09:30	10:30
Ottawa - Wellington, Har.	10:30	11:30
Ottawa - Christchurch, Har.	11:30	12:30
Ottawa - Dunedin, Har.	12:30	13:30
Ottawa - Melbourne, Har.	13:30	14:30
Ottawa - Sydney, Har.	14:30	15:30
Ottawa - Wellington, Har.	15:30	16:30
Ottawa - Christchurch, Har.	16:30	17:30
Ottawa - Dunedin, Har.	17:30	18:30
Ottawa - Melbourne, Har.	18:30	19:30
Ottawa - Sydney, Har.	19:30	20:30
Ottawa - Wellington, Har.	20:30	21:30
Ottawa - Christchurch, Har.	21:30	22:30
Ottawa - Dunedin, Har.	22:30	23:30
Ottawa - Melbourne, Har.	23:30	00:30
Ottawa - Sydney, Har.	00:30	01:30
Ottawa - Wellington, Har.	01:30	02:30
Ottawa - Christchurch, Har.	02:30	03:30
Ottawa - Dunedin, Har.	03:30	04:30
Ottawa - Melbourne, Har.	04:30	05:30
Ottawa - Sydney, Har.	05:30	06:30
Ottawa - Wellington, Har.	06:30	07:30
Ottawa - Christchurch, Har.	07:30	08:30
Ottawa - Dunedin, Har.	08:30	09:30
Ottawa - Melbourne, Har.	09:30	10:30
Ottawa - Sydney, Har.	10:30	11:30
Ottawa - Wellington, Har.	11:30	12:30
Ottawa - Christchurch, Har.	12:30	13:30
Ottawa - Dunedin, Har.	13:30	14:30
Ottawa - Melbourne, Har.	14:30	15:30
Ottawa - Sydney, Har.	15:30	16:30
Ottawa - Wellington, Har.	16:30	17:30
Ottawa - Christchurch, Har.	17:30	18:30
Ottawa - Dunedin, Har.	18:30	19:30
Ottawa - Melbourne, Har.	19:30	20:30
Ottawa - Sydney, Har.	20:30	21:30
Ottawa - Wellington, Har.	21:30	22:30
Ottawa - Christchurch, Har.	22:30	23:30
Ottawa - Dunedin, Har.	23:30	00:30
Ottawa - Melbourne, Har.	00:30	01:30
Ottawa - Sydney, Har.	01:30	02:30
Ottawa - Wellington, Har.	02:30	03:30
Ottawa - Christchurch, Har.	03:30	04:30
Ottawa - Dunedin, Har.	04:30	05:30
Ottawa - Melbourne, Har.	05:30	06:30
Ottawa - Sydney, Har.	06:30	07:30
Ottawa - Wellington, Har.	07:30	08:30
Ottawa - Christchurch, Har.	08:30	09:30
Ottawa - Dunedin, Har.	09:30	10:30
Ottawa - Melbourne, Har.	10:30	11:30
Ottawa - Sydney, Har.	11:30	12:30
Ottawa - Wellington, Har.	12:30	13:30
Ottawa - Christchurch, Har.	13:30	14:30
Ottawa - Dunedin, Har.	14:30	15:30
Ottawa - Melbourne, Har.	15:30	16:30
Ottawa - Sydney, Har.	16:30	17:30
Ottawa - Wellington, Har.	17:30	18:30
Ottawa - Christchurch, Har.	18:30	19:30
Ottawa - Dunedin, Har.	19:30	20:30
Ottawa - Melbourne, Har.	20:30	21:30
Ottawa - Sydney, Har.	21:30	22:30
Ottawa - Wellington, Har.	22:30	23:30
Ottawa - Christchurch, Har.	23:30	00:30
Ottawa - Dunedin, Har.	00:30	01:30
Ottawa - Melbourne, Har.	01:30	02:30
Ottawa - Sydney, Har.	02:30	03:30
Ottawa - Wellington, Har.	03:30	04:30
Ottawa - Christchurch, Har.	04:30	05:30
Ottawa - Dunedin, Har.	05:30	06:30
Ottawa - Melbourne, Har.	06:30	07:30
Ottawa - Sydney, Har.	07:30	08:30
Ottawa - Wellington, Har.	08:30	09:30
Ottawa - Christchurch, Har.	09:30	10:30
Ottawa - Dunedin, Har.	10:30	11:30
Ottawa - Melbourne, Har.		